



د افغانستان اسلامي جمهوریت

د عدلیې وزارت

رسمي جریده

مقررۀ بورس های تحصیلات عالی نظامی در خارج از کشور

تاریخ نشر: (۲۵) میزان سال ۱۳۹۶ هـ.ش نمبر مسلسل: (۱۲۶۹)

## حکم

رئیس جمهوری اسلامی افغانستان در مورد انفاذ مقرره بورس های تحصیلات عالی نظامی در خارج از کشور

شماره: (۲۰۱۵)

تاریخ: ۱۳۹۶/۶/۱۵

ماده اول:

مقرره بورس های تحصیلات عالی نظامی در خارج از کشور را که در جلسه شماره (۲۳) مؤرخ ۱۳۹۵/۱۱/۲۰ کابینه جمهوری اسلامی افغانستان به داخل (۳) فصل و (۲۰) ماده تصویب گردیده است، منظور می دارم.

ماده دوم:

این حکم همراه با مصوبه کابینه جمهوری اسلامی افغانستان و متن مقرره متذکره در جریده رسمی نشر گردد.

محمد اشرف غنی

رئیس جمهوری اسلامی افغانستان

## مصوبه

کابینه جمهوری اسلامی افغانستان در مورد انفاذ مقرره بورس های تحصیلات عالی نظامی در خارج از کشور

شماره: (۲۳)

مؤرخ: ۱۳۹۵/۱۱/۲۰

مقرره بورس های تحصیلات عالی نظامی در خارج از کشور در جلسه مؤرخ ۱۳۹۵/۱۱/۲۰ کابینه جمهوری اسلامی افغانستان به داخل (۳) فصل و (۲۰) ماده تصویب گردید.

محمد اشرف غنی

رئیس جمهوری اسلامی افغانستان

## فهرست مندرجات

### مقرره بورس های تحصیلات عالی نظامی در خارج از کشور

#### فصل اول

#### احکام عمومی

| <u>ماده</u> | <u>عنوان</u>                | <u>صفحه</u> |
|-------------|-----------------------------|-------------|
| ماده اول:   | هدف وضع.....                | ۱.....      |
| ماده دوم:   | اصطلاحات.....               | ۱.....      |
| ماده سوم:   | ساحة تطبيق.....             | ۲.....      |
| ماده چهارم: | پرداخت مصارف بورسیه ها..... | ۲.....      |

#### فصل دوم

### طرز استفاده بورس، حقوق و مکلفیت های محصل بورسیه و ضامن

|               |   |        |
|---------------|---|--------|
| ماده پنجم:    | شرایط استفاده کننده بورس.....               | ۳..... |
| ماده ششم:     | حق اولیت بورسیه ها.....                     | ۳..... |
| ماده هفتم:    | مزد و سایر حقوق.....                        | ۳..... |
| ماده هشتم:    | مکلفیت های محصل شامل بورسیه.....            | ۳..... |
| ماده نهم:     | تعهد محصل بورسیه.....                       | ۴..... |
| ماده دهم:     | معرفی ضامن.....                             | ۴..... |
| ماده یازدهم:  | چگونگی خانه پری ضمانت خط.....               | ۵..... |
| ماده دوازدهم: | مکلفیت ضامن در قبال پرداخت جبران خساره..... | ۵..... |
| ماده سیزدهم:  | حالات عدم پرداخت جبران خساره.....           | ۵..... |

ماده چهاردهم: اخذ مصارف از محصل بورسیه..... ۶

ماده پانزدهم: مراجع اخذ خساره وارده..... ۶

ماده شانزدهم: نحوه حصول خساره وارده از نزد ضامن..... ۷

### فصل سوم

#### احكام متفرقه

ماده هفدهم: مسئوليت وزارت امور خارجه..... ۷

ماده هجدهم: مدد معاش..... ۸

ماده نوزدهم: طرز العمل..... ۸

ماده بیستم: انفاذ..... ۸

ACKU

# مقرره بورس های تحصیلات عالی نظامی در خارج از کشور

## فصل اول

### احکام عمومی

#### هدف وضع

##### ماده اول:

این مقرره به منظور تحقق اهداف ذیل وضع گردیده است:

- ۱- ارتقای سطح دانش و کسب تجارب و مهارت های مسلکی متعلمین و محصلین نظامی، افسران، بریدملان و ساتنمنان.
- ۲- آشنائی با تکنیک و مهارت های نظامی سایر کشور ها و استفاده مؤثر آن در عرصه های مربوط.
- ۳- تسلط و آگاهی از تحولات و انکشافات رشته های مختلف علوم نظامی و استفاده مؤثر از اصول و تجارب قبول شده بین المللی جهت ارتقای ظرفیت مسلکی.
- ۴- تنظیم امور مربوط به بورس ها و ادامه تعلیم و تحصیل متعلمین، محصلین، افسران، بریدملان و ساتنمنان.
- ۵- جلوگیری از ترک دوره تحصیل.
- ۶- تأمین روابط با مؤسسات تحصیلی نظامی سایر کشورها.

#### اصطلاحات

##### ماده دوم:

اصطلاحات آتی در این مقرره مفاهیم ذیل را افاده می نماید:

- ۱- بورس: دوره های تعلیمی، تحصیلی، آموزشی، تحقیقی و سایر انواع پروگرام های نظری و عملی است که زمینه کسب آن در خارج از کشور برای متعلمین و محصلین نظامی، افسران، بریدملان و ساتنمنان مهیا می گردد.
- ۲- سکالرشپ: بورس دراز مدتی است که به موجب آن زمینه کسب تحصیلات عالی، غرض اخذ دیپلوم لیسانس و یا بالاتر از آن در یکی از پوهنتون ها یا مؤسسات علمی- تحقیقی کشورهای خارجی مهیا می گردد.

۳- فیلوشپ: بورس کوتاه مدتی است که به موجب آن زمینه کسب معلومات و تجارب علمی در رشته های مختلف که شامل پروگرام های مشاهدوی، ستاژ، کورس های تربیوی و سایر انواع پروگرام های نظری و عملی در خارج از کشور مهیا می گردد.

۴- محصل بورسیه: متعلمین و محصلین نظامی، افسران، بریدملان، و ساتنمنانی اند که جهت استفاده از بورس های مندرج این مقرر به خارج کشور اعزام می گردند.

۵- ضامن: شخصی است که از بازگشت محصل بورسیه به کشور و ایفای تعهدات وی ضمانت می نماید.

۶- مصارف بورس: شامل مصارف یومیه، کرایه رفت و برگشت، معاش ماهوار، مدد معاش و بیمه صحتی می باشد.

۷- جبران خساره: مصارف بورس است که در صورت عدم برگشت از محصل بورسیه یا ضامن اخذ می گردد.

۸- مدد معاش: مبلغی است که برای متعلمین و محصلینی که معاش ماهوار ندارند از طرف وزارت های دفاع ملی و امور داخله و ریاست عمومی امنیت ملی و سایر وزارت ها و ادارات دارای تشکیلات نظامی، بر علاوه امتیازاتی که از طرف مرجع بورس دهنده در نظر گرفته شده، پرداخته می شود.

### ساحه تطبیق

#### ماده سوم:

احکام این مقرر در مورد متعلمین و محصلین نظامی، افسران، بریدملان و ساتنمنان وزارت های دفاع ملی و امور داخله و ریاست عمومی امنیت ملی و سایر وزارت ها و ادارات دارای تشکیلات نظامی قابل تطبیق می باشد.

### پرداخت مصارف بورسیه ها

#### ماده چهارم:

(۱) مصارف بورسیه ها به یکی از اشکال ذیل پرداخت می گردد:

۱- پرداخت تمام مصارف بورس محصل بورسیه یا یک قسمت عمده آن از طرف کشور تمویل کننده یا مؤسسه خارجی و یا بین المللی.

۲- پرداخت تمام مصارف بورس محصل بورسیه یا یک قسمت عمده آن از طرف دولت افغانستان.

(۲) تصمیم در مورد سایر حالات استثنائی توسط یک کمیسیون با صلاحیت در داخل اداره مربوط، اتخاذ می گردد.

## فصل دوم

### طرز استفاده بورس، حقوق و مکلفیت های محصل بورسیه و ضامن

#### شرایط استفاده کننده بورس

##### ماده پنجم:

متعلمین و محصلین نظامی، افسران، بریدملان و ساتنمنان به اساس لیاقت و شایستگی بانظر داشت مهارها و شرایط مرجع بورس دهنده از بورسیه های مندرج این مقرر استفاده نموده می توانند.

#### حق اولویت بورسیه ها

##### ماده ششم:

(۱) وزارت های دفاع ملی، امور داخله و ریاست عمومی امنیت ملی مکلف اند، حین توزیع بورسیه های تحصیلات عالی نظامی در خارج کشور به افسران، بریدملان و ساتنمنان که در خطوط مقدم جبهه اجرای وظیفه می نمایند، حق اولویت بدهند.

(۲) ادارات مندرج فقره (۱) این ماده مکلف اند، برای محصلین بورسیه ها سه ما قبل از ختم دوره تحصیل مطابق رشته های تحصیلی مربوط بست های معین را تشخیص و به تقرر مجدد آنها اقدام نمایند.

(۳) ترفیعات رتبوی و تثبیت حقوق مسلکی مربوط به دوره تحصیل محصل بورسیه در خلال مدت یکماه از تاریخ تقرر مجدد صورت می گیرد.

#### مزد و سایر حقوق

##### ماده هفتم:

متعلمین و محصلین نظامی، افسران، بریدملان و تحصیلات و کورس های مسلکی نظامی به خارج از کشور اعزام می گردند، در جریان تحصیل مستحق معاش با اجزای آن الی ختم دوره معینه تحصیل شناخته می شوند.

#### مکلفیت های محصل شامل بورسیه

##### ماده هشتم:

محصل بورسیه حین اقامت در مرجع بورس دهنده مکلف به رعایت نکات ذیل می باشد:

۱- احترام به ارزش های مندرج قانون اساسی و سایر اسناد تقنینی کشور مربوط.



۲- رعایت قوانین و مقررات مرجع بورس دهنده و مؤسسهٔ تعلیمی و تحصیلی مربوط.

۳- توجه جدی به تحصیل و رعایت تعهد نامه حین استفاده از بورس.

### تعهد محصل بورسیه

#### مادهٔ نهم:

(۱) متعلمین و محصلین نظامی، افسران، بریدملان و ساتتمنای که غرض تحصیل یا آموزش به خارج از کشور اعزام می گردند، مکلف اند، قبل از سفر تعهد نامهٔ را در مورد بازگشت به کشور مطابق ضمیمهٔ شماره (۱) این مقررره خانه پری و به ادارهٔ مربوط تسلیم نمایند.

(۲) متعلمین و محصلین نظامی، افسران، بریدملان و ساتتمنان مکلف اند، بعد از ختم تعلیم یا تحصیل دوباره به کشور بازگشت نمایند و تجارب خود را در اختیار ادارهٔ معرفی کننده قرار دهند.

(۳) هرگاه محصل بورسیه خود سرانه تعلیم یا تحصیل را ترک نماید، مصارف سفر و تحصیل از طرف مراجع ذیصلاح تثبیت و از محصل بورسیه یا ضامن وی اخذ می گردد.

### معرفی ضامن

#### مادهٔ دهم:

(۱) محصل بورسیه که به خارج از کشور غرض تحصیل اعزام می شود، مکلف است شخصی را که منسوب بر حال (نظامی) باشد بحیث ضامن معرفی نموده و مطابق ضمیمهٔ شماره (۲) این مقررره از بازگشت دوباره او به کشور ضمانت نماید.

(۲) ضامن در حالت صحت عقل، بدون جبر و اکراه و اعمال هر نوع نفوذ دیگران به رضا و رغبت خویش حاضر به اجرای ضمانت باشد.

(۳) ضامن از اعضای فامیل و یا اقارب نزدیک محصل بورسیه که هویت و آدرس دقیق آن از طرف ادارات ذیربط تأیید شده باشد، تعیین می شود.

(۴) ضامن تعهد نماید که توان پرداخت مصارف بورسیه را در صورت ترک تحصیل یا فرار محصل بورسیه، دارا می باشد.

(۵) هر گاه محصل بورسیه توان پرداخت تضمین مالی را داشته باشد، ضمانت بالمال وی ترجیح داده می شود.

## چگونگی خانه پری ضمانت خط

### ماده یازدهم:

(۱) ضمانت خط ضمیمه شماره (۳) این مقرر به کتابت ضامن و یا شخصی که مورد اعتماد وی است خانه پری می گردد.

(۲) هر گاه ضامن افسر باشد، مدیریت پیژند اداره مربوط مکلف است، بر حالی ضامن را با حضور فزیک و حقیقی ضامن در ضمانت خط تائید و تصدیق نماید.

(۳) مرجع ترتیب دهنده ضمانت خط مکلف است، ضامن را از عواقب ضمانت آگاه ساخته که هرگاه نتواند شخصی را که ضمانت می نماید احضار کند، مکلف به پرداخت مصارف بورس به دولت می باشد.

(۴) ضامن صرف یک محصل بورسیه را ضمانت کرده می تواند، تا زمانی که وی به کشور بازگشت ننماید، حق ضمانت شخص دیگری را ندارد.

### مکلفیت ضامن در قبال پرداخت جبران خساره

### ماده دوازدهم:

ضامن محصل بورسیه در حالات ذیل مکلف به پرداخت خساره می باشد:

- ۱- در صورتی که محصل بورسیه بعد از ختم تحصیل به کشور بازگشت ننماید.
- ۲- در صورتی که محصل بورسیه در جریان تحصیل از کشور میزبان و یا کشور دیگر تقاضای پناهندگی نموده و در همان کشور باقی بماند.
- ۳- در صورتی که محصل بورسیه تحصیل را ترک و در کشور میزبان در یک محل نامعلوم خود را پنهان و به کشور بازگشت ننماید یا به وظیفه خویش حاضر نگردد.

### حالات عدم پرداخت جبران خساره

### ماده سیزدهم:

(۱) ضامن محصل بورسیه در حالات ذیل مکلف به پرداخت جبران خساره نمی باشد:

- ۱- در صورتی که محصل بورسیه بنابر مریضی نتواند به تحصیل در خارج از کشور ادامه دهد و از جانب مؤسسه تحصیلی مربوط معذور شناخته شود و به کشور بازگشت نماید.

۲- در صورتی که محصل بورسیه در امتحان مؤسسه تحصیلی ناکام و بالآخر آن اخراج شده و دوباره به وظیفه اصلی حاضر گردد.

۳- در صورتی که محصل بورسیه به سبب ارتکاب تخلف از کشور میزبان اخراج و از ادامه تحصیل محروم شود، مشروط بر اینکه به وظیفه اصلی حاضر گردد.

۴- در صورتی که محصل بورسیه در جریان سفر یا تحصیل فرار نماید و ضامن موفق به دریافت و احضار وی گردد یا توسط مراجع امنیتی در داخل یا خارج از کشور گرفتار و به مراجع عدلی تسلیم گردیده باشد.

۵- در صورتی که محصل بورسیه بعد از ترک تحصیل، خود به وظیفه اصلی حاضر گردد.

۶- در صورتی که محصل بورسیه به اجازه کشور میزبان طور رخصتی به کشور بازگشت نموده اما بنا بر عذر مؤجه نتواند به تحصیل در خارج از کشور ادامه دهد و به اداره مربوط غرض انجام خدمت حاضر گردد.

(۲) ضامن و محصل بورسیه در حالات مندرج اجزای (۱، ۲، ۳ و ۶) فقرة (۱) این ماده مکلف به پرداخت جبران خساره نمی باشند.

#### اخذ مصارف از محصل بورسیه

##### ماده چهاردهم:

هر گاه تمویل کننده مصارف بورسیه، دولت افغانستان، کشور یا مؤسسه خارجی یا بین المللی باشد، در صورت ترک یا فرار محصل بورسیه، مجموع مصارف بورسیه از وی اخذ و به حساب واردات دولت تحویل بانک می گردد.

#### مراجع اخذ خساره وارده

##### ماده پانزدهم:

وزارت های دفاع ملی و امور داخله و ریاست عمومی امنیت ملی و سایر وزارت ها و ادارات دارای تشکیلات نظامی بعد از دریافت اطلاع از ترک تحصیل یا فرار محصل بورسیه مکلف اند، خساره وارده را مطابق احکام این مقررره از ضامن اخذ نمایند.

## نحوه حصول خساره وارده از نزد ضامن

### ماده شانزدهم:

- (۱) هر گاه ضامن توان مالی داشته باشد، جبران خساره را طور یکباره به حساب واردات دولت تحویل بانک نماید.
- (۲) هر گاه ضامن توان مالی نداشته باشد، جبران خساره بعد از موافقه ادارات مربوط (وزارت های دفاع ملی و امور داخله و ریاست عمومی امنیت ملی و سایر وزارت ها و ادارات دارای تشکیلات نظامی) به اقساط ماهوار اخذ می گردد، مشروط بر اینکه از دوازده ماه بیشتر نباشد.
- (۳) هر گاه ضامن مندرج فقره (۲) این ماده افسر باشد، جبران خساره بعد از موافقه ادارات مربوط (وزارت های دفاع ملی و امور داخله و ریاست عمومی امنیت ملی و سایر وزارت ها و ادارات دارای تشکیلات نظامی) به اقساط طور ماهوار از معاش ضامن به صورت عادلانه وضع و به حساب واردات دولت تحویل بانک می گردد.

## فصل سوم

### احکام متفرقه

## مسئولیت وزارت امور خارجه

### ماده هفدهم:

- (۱) اسناد تعلیمی و تحصیلی محصلین بورسیه همراه با سایر اسناد مورد ضرورت به مرجع بورس دهنده از طریق وزارت امور خارجه ارسال می گردد.
- (۲) وزارت امور خارجه برای محصلین بورسیه، پاسپورت صادر و در قسمت اخذ ویزه آنها اقدام می نماید.
- (۳) نمایندگی های سیاسی جمهوری اسلامی افغانستان مکلف اند، برای محصلین بورسیه دوسیه های جداگانه را ترتیب و معلومات مربوط را در آن درج و در ختم هر سمستر گزارش آنها را از طریق وزارت امور خارجه به مراجع ذیربط ارسال نمایند.
- (۴) نمایندگی های سیاسی جمهوری اسلامی افغانستان مکلف اند، به شکایات محصلین بورسیه رسیدگی نمایند.

## مدد معاش

### ماده هجدهم:

(۱) متعلمین و محصلین بورسیه های تحصیلات عالی نظامی در خارج از کشور مستحق مدد معاش می باشند که از طرف وزارت های دفاع ملی و امور داخله و ریاست عمومی امنیت ملی و سایر وزارت ها و ادارات دارای تشکیلات نظامی مربوط پرداخته می شود.

(۲) اندازه مدد معاش مندرج فقره (۱) این ماده بعد از موافقت کتبی وزارت مالیه در طرز العمل های مربوط وزارت های دفاع ملی و امور داخله و ریاست عمومی امنیت ملی و سایر وزارت ها و ادارات دارای تشکیلات نظامی تعیین می گردد.

(۳) وزارت مالیه مکلف است، مدد معاش مندرج فقره (۲) این ماده را در صورت موجودیت امکانات مالی در بودجه سالانه وزارت ها و ادارات مربوط منعکس نماید.

## طرز العمل

### ماده نوزدهم:

وزارت های دفاع ملی و امور داخله، ریاست عمومی امنیت ملی و سایر وزارت ها و ادارات دارای تشکیلات نظامی می توانند سایر امور مربوط به اعطای بورس ها و شرایط استفاده کنندگان را در طرز العمل جداگانه تنظیم نمایند.

## انفاذ

### ماده بیستم:

این مقرر از تاریخ نشر در جریده رسمی نافذ می گردد.

## ضمیمه شماره (۱)

### فورم معلوماتی محصل بورسیه

|  |                     |                 |                         |              |
|--|---------------------|-----------------|-------------------------|--------------|
| اسم  | ولد                 | تخلص            | رتبه                    | نمبر تیلیفون |
| نمبر راجستر اداره  | نمبر تذکره          | شماره           |                         |              |
| صفحه   | جلد                 | وظیفه فعلی      | وظیفه قبلی              |              |
| ملیت   | مسلك                | سكونت اصلی قریه | ولسوالی                 |              |
| ولایت  | سكونت فعلی محل زیست | ناحیه           |                         |              |
| ولایت  | درجه تحصیلات ملکی   | نظامی           | سال فراغت               | چند          |
| فیصد به لسانهای خارجی بلدیت دارید  | سفر به خارج کشور:   |                 |                         |              |
| رسمی   | غیر رسمی:           |                 |                         |              |
| اقارب نزدیک در اداره:  | شماره موبایل:       |                 | از تاریخ تقرر الی اکنون |              |
| در کدام پست ها اجرای وظیفه نموده اید   |                     |                 |                         |              |
| سابقه جرمی دارید یا خیر؟   | تاریخ ترتیب فورم    | ۱۳              | /                       | /            |
| مطابق / / ۲۰ میلادی در اخیر تعهد می سپارم که بعد از ختم دوره تحصیل دوباره به کشور باز گشت نموده و بالای وظیفه خویش حاضر می گردم. |                     |                 |                         |              |
| <b>با احترام</b>   |                     |                 |                         |              |
| <b>امضاء و یا شصت محصل بورسیه</b>  |                     |                 |                         |              |
| نظریات آمریت کشف و استخبارات مرجع مربوطه:  |                     |                 |                         |              |
| امضاء و مهر آمریت کشف مربوطه   |                     |                 |                         |              |

فوتوی ضامن

فوتوی محصل بورسیه

## ضمیمه شماره (۲)

### فورم تضمین خط

اسم \_\_\_\_\_ ولد \_\_\_\_\_ تخلص \_\_\_\_\_ رتبه \_\_\_\_\_ شماره تلفون \_\_\_\_\_ نمبر راجستر اداره \_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_ نمبر تذکره شماره \_\_\_\_\_ صفحه \_\_\_\_\_ جلد \_\_\_\_\_ وظیفه فعلی \_\_\_\_\_ وظیفه قبلی \_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_ ملیت \_\_\_\_\_ مسلک \_\_\_\_\_ سکونت اصلی قریه \_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_ ولسوالی \_\_\_\_\_ ولایت \_\_\_\_\_ سکونت فعلی محل زیست \_\_\_\_\_ ناحیه \_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_ ولایت \_\_\_\_\_ درجه تحصیل ملکی \_\_\_\_\_ نظامی \_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_ سال فراغت \_\_\_\_\_ اینجانب که شهرتم در فوق ذکر گردیده است برای اداره \_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_ تضمین می نمایم که محترم \_\_\_\_\_ ولد \_\_\_\_\_ رتبه \_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_ مسلک \_\_\_\_\_ ملیت \_\_\_\_\_ سکونت اصلی قریه \_\_\_\_\_ ولسوالی \_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_ ولایت \_\_\_\_\_ فعلاً باشنده \_\_\_\_\_ ناحیه \_\_\_\_\_ ولایت \_\_\_\_\_ وظیفه \_\_\_\_\_

یک شخص صادق بوده و در ختم تحصیل دوباره به کشور بازگشت می نماید در غیر آن حاضر به پرداخت مصارف سفر محصل بورسیه می باشم.

با احترام

امضاء تضمین کننده

از امضاء و بر حالی تضمین کننده \_\_\_\_\_ ولد \_\_\_\_\_ رتبه \_\_\_\_\_ وظیفه \_\_\_\_\_ تصدیق می گردد.

با احترام

مهر و امضاء اداره یا مرجع تضمین کننده

محترم تضمین کننده آیا شما بجز از همین کاندید کدام کس را که به خارج از کشور رفته باشد تضمین نموده اید و خود شما به کدام بورس کاندید هستید یا خیر؟ جواب مشخصاً ارایه گردد.

### ضمیمه شماره (۳)

#### فورم تضمین خط محصل بورسیه

|      |
|------|
| فوتو |
|------|

|                                |            |                 |                        |            |                 |                      |
|--------------------------------|------------|-----------------|------------------------|------------|-----------------|----------------------|
| شهرت مکمل<br>محصل بورسیه       | اسم        | ولد             | ولدیت                  | سال تولد   | نمبر تذکره      | نمبر راجستر<br>ا.م.ا |
| سکونت                          | سکونت اصلی |                 |                        | سکونت فعلی |                 |                      |
|                                | قریه / گذر | ولسوالی / ولایت | ولسوالی / ولایت        | قریه / گذر | ولسوالی / ولایت | ولایت                |
| معلومات وظیفوی<br>و آدرس وظیفه | وظیفه      | رتبه            | قطعه منسوبه / محل خدمت |            | درجه تحصیل      | درجه تحصیل<br>نظامی  |
|                                |            |                 |                        |            |                 |                      |

تعهد محصل بورسیه: تعهد می نمایم که تمام قوانین نافذ کشور و احکام پالیسی (تعلیم و تربیه نظامی بین المللی) را رعایت، اگر در جریان تحصیل جهت رخصتی به کشور بازگشت نمودم دوباره به کشور بورس دهنده غرض ادامه تحصیل حاضر می گردم. هم چنان در ختم تحصیل غرض ادامه وظیفه به کشور بازگشت می نمایم، هر گاه خلاف این تعهد نامه عمل نمودم مکلف به جبران خساره تمام مصارف بورس می باشم.

امضاء محصل بورسیه



|                                |            |                 |                        |            |                 |                      |
|--------------------------------|------------|-----------------|------------------------|------------|-----------------|----------------------|
| شهرت مکمل<br>تضمین کننده       | اسم        | ولد             | ولدیت                  | سال تولد   | نمبر تذکره      | نمبر راجستر          |
|                                |            |                 |                        |            |                 | ا.م.ا                |
| سکونت                          | سکونت اصلی |                 |                        | سکونت فعلی |                 |                      |
|                                | قریه / گذر | ولسوالی / ناحیه | ولایت                  | قریه / گذر | ولسوالی / ناحیه | ولایت                |
| معلومات وظیفوی<br>و آدرس وظیفه | وظیفه      | رتبه            | قطعه منسوبه / محل خدمت |            | درجه تحصیل      | درجه تحصیلی<br>نظامی |
|                                |            |                 |                        |            |                 |                      |

اینجانب که شهرتم در فوق ذکر گردیده تضمین می نمایم که محصل بورسیه مندرج فورمه هذا تحصیلات خویش را با کمال صداقت و ایمان داری در کشور میزبان به اختتام رسانیده در ختم تحصیل دوباره غرض ادامه وظیفه به کشور بازگشت می نماید در صورت فرار، غیابت و یا عدم بازگشت آن به کشورش آنرا احضار می نمایم در غیر آن حاضر به پرداخت مصارف تحصیل آن می باشم.

با احترام

امضاء تضمین کننده

امضاء و بر حالی تضمین کننده ( ) ولد ( ) وظیفه ( ) تصدیق می گردد.

امضاء و مهر اداره مربوطه